

Grünhof, 28. Februar 1754

Johann Georg Hamann → Marianne Lindner, geb. Courtan

S. 64, 31

Madame,

Vous voilà enfin avec Mr. votre Epoux au comble de vos vœux! Je vous en félicite sincèrement. L'intérêt, que je prends à votre contentement répond à votre attention de m'en faire part. Le cœur d'un si honnête homme que mon ami a mérité, Madame, Votre foi et le bonheur, qu'il goûtera dans cette alliance. Je Vous embrasse tour à tour, Vous, mon aimable amie et mon cher Lindner en pensée. L'idée de Votre satisfaction et de vos fêtes m'a donné de vrais vapeurs de Suisse. Au reste, Madame, mes sentimens sont au moins aussi vifs que les desirs de Mr. votre Epoux, dont Vous Vous plaignez mal à propos n'en Vous déplaît. Au lieu de le corriger de sa malice, je lui voudrais bien du mal de faire queue à vos charmes. Le plaisir pique au jeu et la beauté du terrain réveille le laboureur. Vous, autres belles, laissez vos amans sur la bonne bouche; et vous vous plaignez à tort s'ils font leurs choux gras de vos friandises après le benedicté du prêtre qui consacre la victime et convie le jeune époux à la bonne chère. Le titre de Maman Vous agréé, Madame et vous dédaignez d'en faire les frais. Comme l'aîné de vos fils, je Vous demande, ma Mère mignonne, bientôt une petite sœur, qui m'amusera à mon retour.

5

10

15

Ne Vous dégoutez jamais, charmant couple! de la vertu; c'est à elle que Vous êtes redevable de cette volupté, qui comme un doux Zéphyr ridera les flots de votre vie à venir. Dieu sera propice à vos souhaits, si vous vous opiniâtrez de vous en rendre dignes par une tendresse et fidélité, qui ne démente pas le noviciat de Votre amour. Aimez-moi, je Vous en supplie, le souvenir de votre amitié me donne des frémissemens, dont la jouissance Vous berce. Que mon cher Lindner est hureux! Vos soins, Madame, rétabliront sa santé et les douceurs d'un mariage si bien assorti remettront son esprit dans son assiette.

20

25

J'ai été Madame cette semaine à Mietow pour l'amour de Votre frère. Il étoit parti et de retour je n'ai babillé qu'une petite heure avec lui et le plus sur votre compte. Il vous rend justice et applaudit de bon cœur au choix et à la résolution de son frère. Ses affaires lui firent tourner la tête; c'est une maladie de qualité qui ne manquera point à établir sa renommée et à faire même sa fortune; s'il y réussit. Ce seroit un coup de la Providence pour faire valoir ses talens en dépit de ses rivaux.

30

Pour moi, ma très chère amie, je suis ici à mon aise. M<sup>de</sup> la Comtesse est une femme de beaucoup d'esprit. La dévotion et l'ambition lui tiennent lieu des qualités plus grandes. Elle est l'âme de sa famille, jamais desoœuvrée elle emploie quelquesfois son temps à la bourgeoise et aux

35

s. 66 bagatelles du menage. Son gout pour la lecture est un petit brin fanfaron et  
en general fou de colifichets. Elle fait des jolis vers sur un theme d'eglise;  
mais au bout de l'aune faut le drap. Mr. le General lui doit son education  
et ses moeurs. Voila le plus grand merite d'une femme, et qui seul la rend  
respectable. Malgré huit couches son teint se sent encore de la fraicheur  
de jeunesse et sa beauté est appetissante. Dieu veuille Vous faire la meme  
5 grace, ma bonne Maman! Après ce petit soupir je Vous baise les mains  
et me recommande à votre bienveillance. J'y pretends par l'amitié la  
plus sincere et tendre, avec la quelle je serai toute ma vie Votre très  
humble valet

de Grunhof ce 28 Fevr. 1754.

Hamann.

### **Provenienz**

Druck ZH nach den unpublizierten Druckbogen von 1940. Original verschollen. Letzter  
bekannter Aufbewahrungsort: Staats- und Universitätsbibliothek Königsberg, Msc. 2552 [Roths  
Hamanniana], I 2 (4).

### **Bisherige Drucke**

Heinrich Weber: Neue Hamanniana. München 1905, 15f.  
ZH I 64–66, Nr. 24.

### **Textkritische Anmerkungen**

65/22 hureux] Korrekturvorschlag ZH 1. Aufl. (1955): *lies* heureux

#### Quelle:

Johann Georg Hamann: Kommentierte Briefausgabe (HKB). Hrsg. von Leonard Keidel und Janina Reibold, auf  
Grundlage der Vorarbeiten Arthur Henkels, unter Mitarbeit von Gregor Babelotzky, Konrad Bucher, Christian  
Großmann, Carl Friedrich Haak, Luca Klopfer, Johannes Knüchel, Isabel Langkabel und Simon Martens. (Heidelberg  
2020ff.) URL: [www.hamann-ausgabe.de](http://www.hamann-ausgabe.de).